

001 K/12/2010

Zmluva o dielo

uzavretá v zmysle ust. § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov

medzi

Objednávateľom:

Názov: **Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky**
Sídlo: Tajovského 28/B, 974 01 Banská Bystrica
IČO : 17058520
DIČ : 2021526188
IČ DPH: SK2021526188
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu : 7000076197/8180
Zastúpený: Ing. Ján Mizerák, riaditeľ

(ďalej len ako „objednávateľ“)

Zhotoviteľom:

Obchodné meno: Peter Osif FISO
Miesto podnikania: Odborárov 826/5 , 073 01 Sobrance
IČO : 34835334
zápis: Obvodný úrad Michalovce, odbor živmost. podnikania č.809-1975
DIČ: 1020030231
IČ DPH: SK 1020030231
Bankové spojenie: SLSP a.s Sobrance
č. účtu: 0482091514/0900
Zatúpený: Peter Osif

– (ďalej len ako „zhotoviteľ“)

Článok I. Predmet zmluvy

1. Zmluvné strany sa dohodli, na „**Oprava žumpy – na terénnej stanici Kusín**“ za podmienok uvedených v tejto zmluve. Predložená cenová ponuka tvorí ako príloha č. 1 neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

2. Zhotoviteľ je povinný zhotoviť dielo v nasledovnom rozsahu a podľa nasledovnej špecifikácie:

Do existujúcej poškodenej žumpy- upraveného nákladného vagóna bude osadená oceľová valcová nádrž o rozmeroch 1,8m x 4,0m. Existujúci nákladný vagón má rozmery cca. 2,0 x 2,0m a dĺžku 7,0m. Nová nádrž bude osadená zo strany existujúceho vtoku. Na novej nádrži je potrebné urobiť otvor pre vstup na čistenie. Pred osadením je potrebné odkopať násyp na žumpe, odstrániť panely, starú žumpu vyčerpať a vyčistiť. Novú nádrž podložiť do roviny 10cm od podlahy starej žumpy, prispôbiť otvor pre vtok do žumpy do úrovne starého vtoku a ukotviť nádrž pásovinou o steny starej nádrže. Po ukotvení je potrebné obetónovať novú nádrž po úroveň 50cm od podlahy starej žumpy, aby nová žumpa bola dostatočne stabilizovaná. Pred betonážou je potrebné zašalovať voľnú stranu na výšku 50cm aby sa nebetonoval celý objem vagóna. Po zaschnutí betónu nádrž obsypávať zeminou a zhutňovať po vrstvách, zaistiť kanalizačné potrubie a dosypať zeminu po úroveň stien vagóna. Následne sa osadia odstránené betónové panely a výkop sa zasype po úroveň terénu.

D. Osif

3. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo riadne a včas vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
4. Objednávateľ sa zaväzuje dokončené dielo bez väd prevziať a zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu.

Článok II. Termíny plnenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy najneskôr do 03.07.2010. O odovzdaní a prevzatí diela bude vyhotovený preberací protokol. Objednávateľ je oprávnený v preberacom protokole uviesť všetky vady, ktoré má dielo v čase jeho prevzatia a určiť zhotoviteľovi lehotu na ich odstránenie v zmysle článku V. ods. 3 tejto zmluvy. Objednávateľ je povinný dielo prevziať a preberací protokol podpísať len v prípade, ak dielo nemá vady, ktoré bránia jeho riadnemu užívaniu.
2. Dohodnutú dobu v zmysle článku II. ods. 1 tejto zmluvy na zhotovenie a odovzdanie diela je zhotoviteľ povinný dodržať za podmienky riadneho a včasného spolupôsobenia objednávateľa v zmysle tejto zmluvy .

Článok III. Cena diela

1. Celková cena za zhotovenie diela v rozsahu dohodnutom podľa tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona č. 18/96 Zb. o cenách v znení neskorších predpisov. Cena za zhotovenie diela je konečná a nemenná a zahŕňa všetky náklady zhotoviteľa, vrátane nákladov na dopravu diela do miesta jeho dodania dohodnutého v článku III. tejto zmluvy. Cena diela je dohodnutá v nasledovnej vo výške:

Cena celého diela: 2 719.34 EUR...bez DPH: **slovom:**...dvetisíc sedemstodevätnásť euro tridsaťštyri centov
Cena celého diela vrátane DPH: 3236.01 EUR...**slovom** :tritisíc dvestotridsaťšesť euro jeden cent

2. Za riadne a včas vykonané dielo vystaví zhotoviteľ objednávateľovi faktúru s lehotou splatnosti 14 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Zhotoviteľ je povinný vystaviť príslušnú faktúru **v troch origináloch** do 10 dní odo dňa podpísania protokolu o riadne a včas vykonanom a odovzdanom diele. Objednávateľ je povinný uhradiť príslušnú faktúru bankovým prevodom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
3. Prílohou každej príslušnej faktúry bude fotokópia preberacieho protokolu, ktorým došlo k odovzdaniu diela zhotoviteľom a prevzatiu diela objednávateľom.
4. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi žiadne zálohové platby na vykonanie diela.
5. Príslušná faktúra musí obsahovať tieto náležitosti:
 - označenie zmluvných strán, obchodné meno, adresu, sídlo, IČO, DIČ,
 - číslo faktúry,
 - deň vystavenia a deň splatnosti faktúry,
 - u faktúr s uplatnením DPH hodnotu DPH v % a v EUR,
 - fakturovanú sumu v EUR,
 - označenie osoby, ktorá faktúru vystavila,
 - pečiatku a podpis zodpovedného zástupcu zhotoviteľa,
 - prílohy v rozsahu a spracované spôsobom, aký predpisuje táto zmluva,

- označenie peňažného ústavu a číslo účtu na ktorý sa má platiť, konštantný a variabilný symbol,
 - názov časti diela v zmysle článku IV. ods. 3 až 5 tejto zmluvy.
6. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v tejto zmluve, je objednávateľ oprávnený vrátiť ju zhotoviteľovi na doplnenie, v takomto prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.

Článok IV.
Zhotovenia, odovzdanie diela
a prechod vlastníctva a nebezpečenstva škody

1. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo vo svojom mene, na svoju zodpovednosť, v dohodnutej lehote a s odbornou starostlivosťou.
2. Po riadnom ukončení diela, je zhotoviteľ povinný vypracovať preberací protokol a predložiť ho objednávateľovi na podpis najneskôr v termíne dohodnutom v článku II. ods. 1 tejto zmluvy.
3. V preberacom protokole zmluvné strany uvedú všetky vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi. Ak má dielo vady, v preberacom protokole určí objednávateľ zhotoviteľovi lehotu na odstránenie týchto väd, ktoré je zhotoviteľ povinný odstrániť v takto určenej lehote. Po odstránení väd zmluvné strany spíšu druhý preberací protokol, ktorým dôjde k odovzdaniu diela, ak toto nemá v čase jeho preberania vady, ktoré by bránili jeho riadnemu užívaniu.
4. Objednávateľ sa zaväzuje prevziať riadne zhotovené dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy aj skôr ako v termíne dohodnutom v článku II ods. 1 tejto zmluvy, ak zhotoviteľ vykoná dielo skôr a písomne vyzve objednávateľa na jeho prevzatie spôsobom dohodnutým v tejto zmluve.
5. Dielo sa považuje za riadne vykonané a odovzdané objednávateľovi podpísaním preberacieho protokolu objednávateľom bez výhrad.
6. Nebezpečenstvo škody na diele prechádza na objednávateľa až po jeho odovzdaní, t.j. po podpísaní preberacieho protokolu objednávateľom bez výhrad.
7. Vlastnícke právo k dielu prechádza na objednávateľa dňom podpísania preberacieho protokolu bez výhrad.
8. Ak sa počas trvania tejto zmluvy dostane objednávateľ do omeškania so splnením svojej povinnosti ovplyvňujúcej riadne a včasné plnenie záväzku zhotoviteľa, zhotoviteľ nie je v omeškaní so splnením svojho záväzku a lehota na riadne splnenie jeho záväzku sa posúva o trvanie omeškania objednávateľa.

Článok V.
Zodpovednosť za vady a záruka

1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy je zhotovené podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve, a že po dobu 18 mesiacov (záručná doba) bude mať vlastnosti dojednané v tejto zmluve. V prípade väd spísaných v preberacom protokole pri odovzdaní celého diela, začína záručná doba na celé dielo plynúť dňom prevzatia diela bez väd.
2. Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi až do skončenia záručnej doby uvedenej v článku V. ods. 1 a 3 tejto zmluvy.
3. Záručná doba na dielo je 18 mesiacov a začína plynúť dňom prevzatia diela bez väd.

Dani

4. Zhotoviteľ je povinný reklamované vady diela odstrániť bezplatne a bez zbytočného odkladu. Prácu na odstraňovaní reklamovaných vád je zhotoviteľ povinný zahájiť do 5 dní od obdržania reklamácie a ukončiť ju v čo najkratšom možnom termíne, pokiaľ sa strany v konkrétnom prípade nedohodnú písomne inak. Termín pre odstránenie vady bude vždy dohodnutý písomne.
5. Oznámenie vád (reklamácia) musí byť vykonané písomne. Reklamáciu je možné vykonať aj e-mailom alebo faxom s dodatočným písomným potvrdením, inak je tento spôsob reklamácie neplatný. Reklamácia musí obsahovať označenie vady, miesta, kde sa vada nachádza, prípadne popis ako sa vada prejavuje.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že v každom konkrétnom prípade riadne reklamovanú vadu odstráni spôsobom a v termíne dohodnutom v tejto zmluve, ak sa s objednávateľom nedohodnú inak.
7. Nároky objednávateľa z riadne reklamovanej vady sa riadia ustanovením § 564 Obchodného zákonníka.
8. V prípade, že zhotoviteľ oznámené (reklamované) vady neodstráni v lehote dohodnutej v tejto zmluve alebo dohodnutej písomne s objednávateľom odlišne od tejto zmluvy, napriek tomu, že ich uznal a objednávateľ vytvoril podmienky na ich odstránenie, má objednávateľ právo dať vady odstrániť tretej osobe na náklady zhotoviteľa.
9. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím nesprávnych podkladov dodaných objednávateľom, ak zhotoviteľ na ich nevhodnosť objednávateľa písomne upozornil alebo ak zhotoviteľ ani pri vynaložení odbornej starostlivosti nemohol zistiť nevhodnosť týchto podkladov.

Článok VI. Zmluvné pokuty

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania zhotoviteľa s uskutočnením a odovzdaním diela uvedeného v článku I. tejto zmluvy riadne a včas je zhotoviteľ povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% denne z celkovej ceny diela uvedenej v článku IV. ods. 1 tejto zmluvy ako cena celého diela vrátane DPH, a to za každý, aj začatý deň omeškania so zhotovením a odovzdaním diela.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry za riadne a včas zhotovené dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy, je objednávateľ povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,03% denne z ceny faktúry, s úhradou ktorej je objednávateľ v omeškaní, a to za každý aj začatý deň omeškania.
3. Vznikom povinnosti zhotoviteľa zaplatiť zmluvnú pokutu ani jej skutočným zaplatením nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody, ktorá mu vznikla porušením povinnosti zhotoviteľa a náhrada škody nie je výškou zmluvnej pokuty obmedzená. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.

Článok VII. Doručovanie

1. Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú:
 - a) poštou,
 - b) treťou osobou oprávnenou doručovať zásielky,
 - c) osobne.
2. Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú doporučené na adresu účastníka uvedenú v tejto zmluve. Každý účastník je povinný oznámiť druhému účastníkovi každú zmenu svojho sídla podľa zásad uvedených v tomto článku do troch dní odo dňa zmeny sídla.



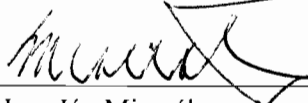
3. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, považuje sa písomnosť po troch dňoch od jej vrátenia odosielateľovi za doručení a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie. Všetky právne účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručení.
4. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, je odosielateľ povinný opakovane doručiť písomnosť na adresu účastníka zapísanú v obchodnom registri alebo inom registri. Pri takomto doručení platí v celom rozsahu bod 3. tohto článku.

Článok VIII. Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy môžu byť vykonané len formou písomného a očíslovaného dodatku k tejto zmluve podpísaného oboma zmluvnými stranami.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú počas doby trvania záväzkového vzťahu vzniknutého z tejto zmluvy oznamovať si navzájom všetky nové skutočnosti a zmeny dôležité pre tento ich zmluvný vzťah bez zbytočného odkladu.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že jej obsah zodpovedá ich skutočnej, vážnej a slobodnej vôli, ju podpísali.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzkové vzťahy založené touto zmluvou, ako aj záväzkové vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka Slovenskej republiky a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, bez použitia kolíznych noriem.
5. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisov, z ktorých každý má platnosť originálu, pričom objednávateľ dostane tri rovnopisy a zhotoviteľ jeden rovnopis.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

V Banskej Bystrici dňa 18.6.2019

Za objednávateľa:



Ing. Ján Mizerák
riaditeľ

Štátnej ochrany prírody SR

V Sobranciach dňa 18.6.2019

Za zhotoviteľa:

Peter Osif FISO
ODBOJAROV 826/5
073 01 SOBANCE
IČO:34835334, IČ DPH/SK 102003023

Peter Osif
konateľ

Prílohy:

Príloha č. 1: Cenová ponuka zhotoviteľa

Zadanie a výkaz výmer v EUR

Kód položky	Popis položky, stavebného diela, remesla výkaz výmer	Množstvo, výmera a merná jednotka	Jednotková cena	Konštrukcie a práce	Špecifikovaný materiál
PRÁCE A DODÁVKY HSV					
1 - ZEMNE PRÁCE					
113106241	Rozobratie dlažby vozov. z cestných panelov	30,000 m2	1,397		41,91
115101201	Čerpanie vody do 10m do 500 l/min	10,000 hod	2,605		26,05
115101301	Pohotovosť čerpacej súpravy do 10m do 500 l/min	1,000 deň	2,38		2,38
122201101	Odkopávky a prekopávky nezapaž. v horn. tr. 3 do 100 m3	17,000 m3	4,24		72,233
174101101	Zásyp zhutnený jám, rýh, šachiet alebo okolo objektu	14,000 m3	1,209		16,926
583373030	Štrkopiesok frakcia 0-125 Z	14,000 m3	16,72		234,08
181301107	Rozprestretie ornice, sklon do 1:5 do 500 m2 hr. do 50 cm	40,000 m2	3,751		150,04
1 - ZEMNE PRÁCE spolu :					
3 - ZVISLÉ A KOMPLETNÉ KONŠTRUKCIE					
363129210	Osadenie nádrže oceľovej hmot. do 1 t atyp. <i>NÁDRŽ - OCEĽOVÁ 1,0 kus</i>	1,000 kus	820,0 43,136		820,0 43,136
3 - ZVISLÉ A KOMPLETNÉ KONŠTRUKCIE spolu :					
4 - VODOROVNÉ KONŠTRUKCIE					
452312121	Sedlové lôžka z betónu tr. B 10 v otv. výk. pod potrubie	3,500 m3	121,50		425,25
452351101	Debnenie podkl. dosák a sedl. lôžok pod potrubie v otv. výk.	4,500 m2	6,24		28,08
4 - VODOROVNÉ KONŠTRUKCIE spolu :					
5 - KOMUNIKÁCIE					
564121111	Osadenie cest. panelov zo železobetónu do lôžka z kameniva hr. do 4 cm	30,000 m2	4,52		135,6
5 - KOMUNIKÁCIE spolu :					
8 - RÚROVÉ VEDENIA					
650365121	Napojenie oceľovej nádrže atyp.	1,000 kus	118,234		118,234
8 - RÚROVÉ VEDENIA spolu :					
9 - OSTATNÉ KONŠTRUKCIE A PRÁCE					
952903112	Vyčistenie nádrží, čistiarní, žľabov, kanálov v. do 3,5m	20,000 m2	1,35		27,0
979094441	Očistenie vybúr. cestných panelov s pôv. vypl. škár kamen.	30,000 m2	1,393		41,79
998142251	Presun hmôt: nádrže a zásobníky monolit. v. do 25 m	34,756 t	4,3		149,451
9 - OSTATNÉ KONŠTRUKCIE A PRÁCE spolu :					
PRÁCE A DODÁVKY HSV spolu :					
PRÁCE A DODÁVKY PSV					
78 - DOKONČOVACIE PRÁCE					
783 - Nátery					
783152312	Nátery ocel. konštr. dvojnás. +základ.	60,000 m2	6,453		387,18
783 - Nátery spolu :					
78 - DOKONČOVACIE PRÁCE spolu :					
PRÁCE A DODÁVKY PSV spolu :					
			Za rozpočet celkom :		2719,34
			DPH 19 %		516,67
			Cena z DPH		3236,01

Peter Osif FISO
 ODBOJÁROV 826/5
 073 01 SOBRANCE
 IČO:34835334 . IČ DPH:SK 102003023

no: ODIS B01

Strana 1

Dm

Zadanie a výkaz výmer v EUR

Kód položky	Popis položky, stavebného diela, remesla výkaz výmer	Množstvo, výmera a merná jednotka	Jednotková cena	Konštrukcie a práce	Špecifikovaný materiál
PRÁCE A DODÁVKY HSV					
1 - ZEMNE PRÁCE					
113106241	Rozobratie dlažby vozov. z cestných panelov	30,000 m2	1,397		41,91
115101201	Čerpanie vody do 10m do 500 l/min	10,000 hod	2,605		26,05
115101301	Pohotovosť čerpacej súpravy do 10m do 500 l/min	1,000 deň	2,38		2,38
122201101	Odkopávky a prekopávky nezapaž. v horn. tr. 3 do 100 m3	17,000 m3	4,24		72,233
174101101	Zásyp zhutnený jám, rýh, šachiet alebo okolo objektu	14,000 m3	1,209		16,926
583373030	Štrkopiesok frakcia 0-125 Z	14,000 m3	16,72		234,08
181301107	Rozprestretie ornice, sklon do 1:5 do 500 m2 hr. do 50 cm	40,000 m2	3,751		150,04
1 - ZEMNE PRÁCE spolu :					
3 - ZVISLÉ A KOMPLETNÉ KONŠTRUKCIE					
363129210	Osadenie nádrže oceľovej hmot. do 1 t atyp. <i>NÁDRŽ . OCEĽOVÁ 1,0 kus</i>	1,000 kus	820,0		820,0
			43,136		43,136
3 - ZVISLÉ A KOMPLETNÉ KONŠTRUKCIE spolu :					
4 - VODOROVNÉ KONŠTRUKCIE					
452312121	Sedlové lôžka z betónu tr. B 10 v otv. výk. pod potrubie	3,500 m3	121,50		425,25
452351101	Debnenie podkl. dosák a sedl. lôžok pod potrubie v otv. výk.	4,500 m2	6,24		28,08
4 - VODOROVNÉ KONŠTRUKCIE spolu :					
5 - KOMUNIKÁCIE					
564121111	Osadenie cest. panelov zo železobetónu do lôžka z kameniva hr. do 4 cm	30,000 m2	4,52		135,6
5 - KOMUNIKÁCIE spolu :					
8 - RÚROVÉ VEDENIA					
650365121	Napojenie oceľovej nádrže atyp.	1,000 kus	118,234		118,234
8 - RÚROVÉ VEDENIA spolu :					
9 - OSTATNÉ KONŠTRUKCIE A PRÁCE					
952903112	Vycistenie nádrží, čistiarní, žľabov, kanálov v. do 3,5m	20,000 m2	1,35		27,0
973094441	Očistenie vybúr. cestných panelov s pôv. vypl. škár kamen.	30,000 m2	1,393		41,79
998142251	Presun hmôt: nádrže a zásobníky monolit. v. do 25 m	34,756 t	4,3		149,451
9 - OSTATNÉ KONŠTRUKCIE A PRÁCE spolu :					
PRÁCE A DODÁVKY HSV spolu :					
PRÁCE A DODÁVKY PSV					
78 - DOKONČOVACIE PRÁCE					
783 - Nátery					
783152312	Nátery ocel. konštr. dvojnás.+základ.	60,000 m2	6,453		387,18
783 - Nátery spolu :					
78 - DOKONČOVACIE PRÁCE spolu :					
PRÁCE A DODÁVKY PSV spolu :					
Za rozpočet celkom :			2719,34		
DPH 19 %			516,67		
Cena z DPH			3230,01		

Peter Osif FISO
 ODBOJÁROV 826/5
 073 01 SOBRANCE
 IČO:34835334 . IČ DPH:SK 102003023

Dm

Z Á Z N A M

o postupe pri zadávaní zákazky s nízkou hodnotou v súlade s § 102 Zákona o VO.

Prieskumom trhu prostredníctvom

- vyžiadanými a písomne predloženými ponukami

boli oslovení nasledovní dodávateľa pre obstaranie predmetu zákazky:**Zákazka :** „ Oprava žumpy – terénna stanica Kusín“

Por. č.	názov a sídlo dodávateľa	cena vrátane DPH
1.	REKOS spol.s.r.o , Perečinska 4511 ,Snina	3 513.13 EUR
2.	Peter Osif FISO , Odborárov 826/5 ,Sobrance	3 236.01 EUR
3.	STAVENA Michalovce spol.s.r.o Masarykova 57	3 525,48 EUR

Hodnotiace kritérium: najnižšie náklady predmetu obstarania vzhľadom na jeho kvalitu**Vyhodnotenie:** Na základe predložených cenových ponúk bolo rozhodnuté, že vyššie uvedený predmet zákazky vzhľadom na cenu v dobe obstarania bude obstaraný u dodávateľa:**Peter Osif FISO , Odborárov 826/5 ,Sobrance****Forma:**

(uveďte konkrétny druh zmluvy, kúpna zmluva a pod., resp. pri jednoduchých obstaraniach objednávku)

Zmluva o dielo

Zákazku obstaral:

(meno, priezvisko a titul zamestnanca, odbor resp. oddelenie, prípadne označenie projektu, na ktorý sa predmet zákazky vzťahuje)

Ing.Ladislav Rovňák poverený riaditeľ CHKO Vihorlat

V Michalovce

15..06.2010

dňa:

podpis:

Štátna ochrana prírody SR
Správa Chránenej krajinej oblasti
VIHORLAT
F. Kraja
071 01 MICHALOVCE

Ponuky sú založené v evidencii VO na S CHKO VIHORLAT

[Handwritten signature]